



ஆர்.பாலகிருஷ்ணன் இ.ஆ.ப. (ஓய்வு) எழுதிய ‘சப்யாதா கி யாத்ரா: சிந்து சே வைகை’ ‘ஒரு பண்பாட்டின் பயணம் : சிந்து முதல் வைகை வரை’ இந்த மொழி பெயர்ப்பு நூல்!

முதல்வர் மு.க.ஸ்டாலின் வெளியிட்டார்!

சென்னை, அக். 8- முதலமைச்சர் மு.க.ஸ்டாலின் அவர்கள் நேற்று முன்தினம் (6.10.2025) தலைமைச் செயலகத்தில், பள்ளிக்கல்வித் துறை சார்பில் ரோஜா முத்தையா ஆராய்ச்சி நூலக அறக்கட்டளையின் அறங்காவலர் ஆர்.பாலகிருஷ்ணன், அவர்கள் எழுதிய ‘சப்யாதா கி யாத்ரா: சிந்து சே வைகை’ (ஒரு பண்பாட்டின் பயணம்: சிந்து முதல் வைகை வரை) இந்த மொழிபெயர்ப்பு நூலினை வெளியிட, தலைமைச் செயலாளர் நா. முருகானந்தம், முதல் பிரதி

யைப் பெற்றுக் கொண்டார்.

தமிழ்நாடு பாடநூல் மற்றும் கல்வியியல் பணிகள் கழகமும் இந்தி மொழியின் முன்னணிப் பதிப்பாளரான வாணி பிரகாஷனும் இணைந்து இந்த நூலை வெளியிட்டுள்ளார்கள்.

சிந்து சமவெளி நாகரிகம் விட்ட இடமே தமிழின் சங்கம் தொட்ட இடம் என்பதை இந்த நூலில் ஆர்.பாலகிருஷ்ணன் அவர்கள் சான்று களுடன் நிறுவியிருக்கிறார்.

தமிழ்நாடு பாடநூல் மற்றும் கல்வியியல் பணிகள் கழகம் செயல்படுத்தி வருகிறது. இந்த ஓய்வூதியம் டி.4,000/-லிருந்து ரூ.5,000/-ஆக உயர்வுசெய்யப்படும் எனவும், துறை நிலை குடும்ப ஓய்வூதியம் பெறுபவர்களுக்கு தற்போது ரூ.2,000/- ஓய்வூதியமாக வழங்கப்பட்டு வருகிறது. இந்த ஓய்வூதியம் ரூ.2,000/-லிருந்து ரூ.2,500/-ஆக உயர்வு செய்யப்படும் எனவும், “திருக்கோயில்களில் பணிபுரிந்து ஓய்வு பெற்று, தொழிலாளர் சேமநலநிதி (EPF) ஓய்வூதியம் பெறும் திருக்கோயில் பணியாளர்கள் தற்போது ரூ.900/- முதல் ரூ.2,190/-வரை மட்டுமே ஓய்வூதியமாக பெற்று வருகின்றனர். இவர்களுக்கு துறை நிலையிலான ஓய்வூதியம் பெறும் பணியாளர்களுக்கு இணையாக கருணைத்தொகை (EX-gratia) வழங்கப்படும். இத்தொகை ஆணையர் அலுவலகத்தில் பேணப்படும் மையநிதி வட்டித் தொகையிலிருந்து வழங்கப்படும் என்றும், மேலும் குடும்ப ஓய்வூதியத் தாரார்களுக்கும் கருணைத் தொகை வழங்கப்படும்” என்றும் அறிவிக்கப்பட்டது.

படுத்தி வரும் திசைதோறும் திராவிடம், இந்த நூல் வெளியீடு வழியாக இந்த மொழிக்கும் விரிவாகியிருக்கிறது. இதன்மூலம், 60 ஆண்டுகளாக செயல்பட்டு வரும் இந்தி மொழியின் முன்னணிப் பதிப்பு நிறுவனமான வாணி பிரகாஷன் தமிழ்நாடு பாடநூல் மற்றும் கல்வியியல் பணிகள் கழகத்துடன் இணைந்திருப்பது குறிப்பிடத் தக்கது. இந்த நூலை சுரபி கத்யால், ஜோதி லாவண்யா ஆகியோர் இந்தியில் மொழிபெயர்ப்பு செய்துள்ளனர்.

இந்த நிகழ்ச்சியில், பள்ளிக்கல்வித் துறை முதன்மைச் செயலாளர் மரு. பி. சந்திர மோகன், தமிழ்நாடு பாடநூல் மற்றும் கல்வியியல் பணிகள் கழகத்தின் தலைவர் திண்டுக்கல் ஐ.லியோனி, தமிழ்நாடு பாடநூல் மற்றும் கல்வியியல் பணிகள் கழகத்தின் மேலாண்மை இயக்குநர் மரு. மா. ஆர்த்தி, அகில இந்திய குடிமைப்பணி பயிற்சி மைய முதல்வர் முனைவர் தே. ச. சரவணன், வாணி பிரகாஷன் பதிப்பகத்தின் முதன்மை செயல் அலுவலர் திருமதி அதிதி மகேஸ்வரி ஆகியோர் கலந்து கொண்டனர்.

கோயில்களில் பணியாற்றி ஓய்வு பெற்றவர்களுக்கு

உயர்த்தப்பட்ட ஓய்வூதியம் - குடும்ப ஓய்வூதியம்!

முதல்வர் மு.க.ஸ்டாலின் வழங்கி தொடங்கி வைத்தார்!

சென்னை, அக். 8- திருக்கோயில்களில் பணிபுரிந்து ஓய்வுபெற்ற பணியாளர்களுக்கு உயர்த்தப்பட்ட ஓய்வூதியம் ரூ.5,000/ மற்றும் உயர்த்தப்பட்ட குடும்ப ஓய்வூதியம் ரூ.2,500/-யை முதலமைச்சர் மு.க.ஸ்டாலின் அவர்கள் வழங்கி தொடங்கி வைத்தார்.

முதலமைச்சர் மு.க.ஸ்டாலின் அவர்கள் நேற்று முன்தினம் (6.10.2025) தலைமைச் செயலகத்தில், இந்து சமய அறநிலையத் துறையின் நிர்வாகக் கட்டுப்பாட்டிலுள்ள திருக்கோயில்களில் பணிபுரிந்து ஓய்வுபெற்ற பணியாளர்களுக்கு துறை நிலையிலான ஓய்வூதியத் திட்டத்தின்கீழ், வழங்கப்பட்டு வந்த ஓய்வூதியத்தை ரூ.4,000/லிருந்து ரூ.5,000/ஆகவும், குடும்ப ஓய்வூதியத்தை ரூ.2,000/லிருந்து ரூ.2,500/ஆகவும் உயர்த்தி, தொழிலாளர் சேமநலநிதி (EPF) மூலம் ஓய்வூதியம் மற்றும் குடும்ப ஓய்வூதியம் பெறுபவர்களுக்கு முதன்முறையாக துறை நிலையிலான ஓய்வூதியம் மற்றும் குடும்ப ஓய்வூதியத்திற்கு இணையாக கருணைத் தொகை (EX-gratia) வழங்கி, 3,037 ஓய்வூதிய தாரர்கள் மற்றும் 769 குடும்ப ஓய்வூதியதாரர்களுக்கு வழங்கி

டும் அடையாளமாக 12 நபர்களுக்கு உயர்த்தப்பட்ட ஓய்வூதியம் மற்றும் குடும்ப ஓய்வூதியத்திற்கான காசோலைகளை வழங்கினார்.

இந்து சமய அறநிலையத்துறை யானது தொன்மை வாய்ந்த திருக்கோயில்களை பழமை மாறாமல் புனரமைத்து குடும்புக்கு நடத்துதல், திருத்தேர் மற்றும் திருக்குளங்களை சீரமைத்தல், பக்தர்களுக்குத் தேவையான அடிப்படை வசதிகளை மேம்படுத்தி வழங்குதல், திருக்கோயிலுக்கு சொந்தமான சொத்துக்களை ஆக்கிரமிப்பாளர்களிடமிருந்து மீட்டுவது பாதகாதல், திருக்கோயில் பணியாளர்கள் மற்றும் ஓய்வுபெற்ற பணியாளர்களின் நலன்களை பாதகாதத்தல் போன்ற பல்வேறு பணிகளை செய்மையாக மேற்கொண்டு வருகிறது. மேலும் சட்டமன்றத்தில் வெளியிடப்பட்ட அறிவிப்புகளையும் தொடர்ந்து நிறைவேற்றி வருகிறது.

2025 - 2026 ஆம் ஆண்டிற்கான இந்து சமய அறநிலையத் துறை சட்டமன்ற அறிவிப்புகளில் “திருக்கோயில்களில் பணிபுரிந்து ஓய்வு பெற்று, துறை நிலை ஓய்வூதியம் பெறும் திருக்கோயில் பணியாளர்களுக்குத் தற்போது ரூ.900/- முதல் ரூ.2,190/-வரை மட்டுமே ஓய்வூதியமாக பெற்று வருகின்றனர். இவர்களுக்கு துறை நிலையிலான ஓய்வூதியம் பெறும் பணியாளர்களுக்கு இணையாக கருணைத்தொகை (EX-gratia) வழங்கப்படும். இத்தொகை ஆணையர் அலுவலகத்தில் பேணப்படும் மையநிதி வட்டித் தொகையிலிருந்து வழங்கப்படும் என்றும், மேலும் குடும்ப ஓய்வூதியத் தாரார்களுக்கும் கருணைத் தொகை வழங்கப்படும்” என்றும் அறிவிக்கப்பட்டது.

அந்த அறிவிப்புகளை செயல்படுத்தி குடும்ப வகையில், மாண்புமிகு தமிழ்நாடு முதலமைச்சர் அவர்கள், துறை நிலையிலான ஓய்வூதியம் டி.4,000/-லிருந்து ரூ.5,000/-ஆக உயர்வுசெய்யப்படும் எனவும், துறை நிலை குடும்ப ஓய்வூதியம் பெறுபவர்களுக்கு தற்போது ரூ.2,000/- ஓய்வூதியமாக வழங்கப்பட்டு வருகிறது. இந்த ஓய்வூதியம் ரூ.2,000/-லிருந்து ரூ.2,500/-ஆக உயர்வு செய்யப்படும் எனவும், “திருக்கோயில்களில் பணிபுரிந்து ஓய்வு பெற்று, தொழிலாளர் சேமநலநிதி (EPF) ஓய்வூதியம் பெறும் திருக்கோயில் பணியாளர்கள் தற்போது ரூ.900/- முதல் ரூ.2,190/-வரை மட்டுமே ஓய்வூதியமாக பெற்று வருகின்றனர். இவர்களுக்கு துறை நிலையிலான ஓய்வூதியம் பெறும் பணியாளர்களுக்கு இணையாக கருணைத்தொகை (EX-gratia) வழங்கப்படும். இத்தொகை ஆணையர் அலுவலகத்தில் பேணப்படும் மையநிதி வட்டித் தொகையிலிருந்து வழங்கப்படும் என்றும், மேலும் குடும்ப ஓய்வூதியத் தாரார்களுக்கும் கருணைத் தொகை வழங்கப்படும்” என்றும் அறிவிக்கப்பட்டது.

அந்த அறிவிப்புகளை செயல்படுத்தி குடும்ப வகையில், மாண்புமிகு தமிழ்நாடு முதலமைச்சர் அவர்கள், துறை நிலையிலான ஓய்வூதியம் டி.4,000/-லிருந்து ரூ.5,000/-ஆக உயர்வுசெய்யப்படும் எனவும், துறை நிலை குடும்ப ஓய்வூதியம் பெறுபவர்களுக்கு தற்போது ரூ.2,000/- ஓய்வூதியமாக வழங்கப்பட்டு வருகிறது. இந்த ஓய்வூதியம் ரூ.2,000/-லிருந்து ரூ.2,500/-ஆக உயர்வுசெய்யப்படும் எனவும், “திருக்கோயில்களில் பணிபுரிந்து ஓய்வு பெற்று, தொழிலாளர் சேமநலநிதி (EPF) ஓய்வூதியம் பெறும் திருக்கோயில் பணியாளர்கள் தற்போது ரூ.900/- முதல் ரூ.2,190/-வரை மட்டுமே ஓய்வூதியமாக பெற்று வருகின்றனர். இவர்களுக்கு துறை நிலையிலான ஓய்வூதியம் பெறும் பணியாளர்களுக்கு இணையாக கருணைத்தொகை (EX-gratia) வழங்கப்படும். இத்தொகை ஆணையர் அலுவலகத்தில் பேணப்படும் மையநிதி வட்டித் தொகையிலிருந்து வழங்கப்படும் என்றும், மேலும் குடும்ப ஓய்வூதியத் தாரார்களுக்கும் கருணைத் தொகை வழங்கப்படும்” என்றும் அறிவிக்கப்பட்டது.

‘ஒரணியில் புதுச்சேரி’ என்ற தலைப்பில் உறுப்பினர் சேர்க்கை!

புதுச்சேரி, அக். 8- புதுச்சேரி மாநில தி.மு.கழகத்தின் சார்பில் “உடன் பிறப்பே வா” பரப்புரை முன்னெடுக்கும் முதல்கட்ட உறுப்பினர் சேர்க்கை பணி நேற்று முன்தினம் காலை தொடங்கியது.

முகாமிற்கு மாநில தி.மு.க. அமைப்பாளர், சட்டமன்ற எதிர்க்கட்சித் தலைவர் இரா.சிவா தலைமை தாங்கினார். காரைக்கால் மாவட்டச் செயலாளர் ஏ. எச்.எம்.நாஜிம், அவைத் தலைவர் எஸ்.பி. சிவக்குமார், தலைமைச் செயற்குழு உறுப்பினர் சி.பி.திருநாவுக்கரசு, மாநில துணை அமைப்பாளர் வி.அனிபால் சென்டிடி, பொருளாளர் இரா. செந்தில்குமார், மாநில இளைஞர் அணி அமைப்பாளர் எல்.சம்பத் ஆகியோர் முன்னிலை வகித்தனர்.

இதில், தலைமைக் கழகத்தால் ஒருங்கிணைப்பாளராக நியமிக்கப்பட்டுள்ள

எஸ்.ஜெகதர்சகன் எம்.பி. தொடங்கி வைத்தார்!

திமுக கொள்கைப் பரப்புச் செயலாளர், எஸ். ஜெகதர்சகன், எம்.பி., அவர்கள் கலந்து கொண்டு, முத்தியால்பேட்டை பெருமாள் கோவில் அருகில் முன்னாள் சட்டமன்ற உறுப்பினர் நந்தா. சரவணன், பொதுக்குழு உறுப்பினர் மு. பிரபாகரன், தொகுதி செயலாளர் சுவிராஜன் ஆகியோர் முன்னிலையில் முன்னாள் சட்டமன்ற உறுப்பினர் பாலசுப்ரமணியன் இல்லத்தில் இருந்து தி.மு.க. உறுப்பினர் சேர்க்கையை தொடங்கி வைத்தார். முன்னதாக ஒதியஞ்சாலையில் உள்ள பேரறிஞர் அண்ணா மற்றும் கலைஞர் திருவுருவப் படத்திற்கு மலர்தூவி மரியாதை செலுத்தினார்.

தொடர்ந்து வி.அனிபால் சென்டிடி, எம்.எல்.ஏ., தொகுதி செயலாளர் சக்திவேல் முன்னிலையில் உப்ப

எம் தொகுதியிலும், எஸ். சம்பத், எம்.எல்.ஏ., தொகுதி செயலாளர் திராவிடமணி ஆகியோர் முன்னிலையில் முத்தலியான்பேட்டை தொகுதியிலும், பொதுக்குழு உறுப்பினர் வே. கார்த்திசேயன், தொகுதி செயலாளர் செ.நடராஜன் ஆகியோர் முன்னிலையில் நெல்லித் தொப்பு தொகுதியிலும், பொதுக்குழு உறுப்பினர் எஸ்.கோபால், தொகுதி செயலாளர் இரா. சக்திவேல் ஆகியோர் முன்னிலையில் உருணையன்பேட்டை தொகுதியிலும் வீடு, வீடாக சென்று தி.மு.க. உறுப்பினர் சேர்க்கையின் மையியை தொடங்கி வைத்தார்.

இந்த முகாமில், முன்னாள் சபாநாயகர் பழநி ராஜா, மாநில துணை அமைப்பாளர்கள் ஏ.கே. குமார், அ.தேவியநாதன், தலைமைச் செயற்குழு

உறுப்பினர்கள் சி.பி. திருநாவுக்கரசு, முன்னாள் சட்டமன்ற உறுப்பினர் பூ. மூர்த்தி, சண். குமரவேல், கே. எம். பி. லோகையன், ஜே. வி. எஸ். ஆறுமுகம், ப. கார்ந்தி, டி. அருட்செல்வி, பொதுக்குழு உறுப்பினர் கள் வெ. ராமசாமி, ப. செல்வநாதன், பா.செ.சக்திவேல், ந. தங்கவேலு, பெ. வேல்வன், வீ. சண்முகம், எஸ். தர்மராஜன், ஆர்.கோகுல், ஆர். ரவிந்திரன், டி. செந்திலவேல், கே.பி. இளம்பரிதி, பெ. பழனி, எஸ். எஸ். செந்தில்குமார், வே. மாறன், நா. கோபாலகிருஷ்ணன், எஸ். அமுதாசுமார், எஸ். நீர்கிஸ், தொகுதி செயலாளர்கள் வ. சீத்தாராமன், பாண்டு அரி கிருஷ்ணன், பி.சா. இளஞ்செழியப்பாண்டியன், எஸ். மணிகண்டன், து.சக்திவேல், கோ. தியாகராஜன், ர. சிவக்குமார், ரா.ஆறுமுகம், ப.

வடிவேல், ஜே.மோகன், பி. ஆர். ரவிச்சந்திரன், வெ. சக்திவேல், கராஜாராமன், செல்வ. பார்த்திபன், கலிய. கார்த்திசேயன், செ.ரா.தா.கிருஷ்ணன், ம. கலைவாணன், சி.சக்தியவேலு, அணிகளின் அமைப்பாளர்கள் தொமுச அண்ணா அடைக்கலம், வழக்கறிஞர் அணி ச. பரிமளம், மகளிர் அணி காயத்ரி ஸ்ரீகாந்த், தொண்டர் அணி வீரன் (எ) வீரய்யன், விவசாய அணி வெ. குலசேகரன், வர்த்தகர் அணி சு.ரமணன், இலக்கிய அணி சீனு. போகன்தாசு, மீனவர் அணி ந. கோதண்டபாணி,

ஆதிதிராவிடர் நலக்குழு சி.ஆறுமுகம், விவசாய தொழிலாளர் அணி ப.தவ முருகன், கலை, இலக்கிய பகுத்தறிவுப் பேரவை கி. சங்கர் (எ) சிவசங்கரன், பொறியாளர் அணி ஆ. அருண்குமார், நெசவாளர் அணி ந.செந்தில்முருகன், விளையாட்டு மேம்பாட்டு அணி ந.ரவிச்சந்திரன், அமைப்புசாரா ஓட்டுநர் அணி ம. மதிமாறன், சிறுபான்மையினர் நல உரிமைப் பிரிவு அ.முகம்மது ஹாலிது, மருத்துவர் அணி லா. ஆனந்த் ஆரோக்கிய ராஜ், தகவல் தொழில்நுட்ப அணி தாமோ. தமிழ்சரன், சுற்றுச்சூழல் அணி த. முகிலன், அயலக அணி அ.ஷாஜுகான், மகளிர் தொண்டர் அணி சுமதி மற்றும் அணிகளின் தலைவர்கள், துணை அமைப்பாளர்கள், கிளைக் கழக நிர்வாகிகள் மற்றும் தொண்டர்கள் திரளாக பங்கேற்றனர்.

உண்மை தெரியும் வரை – நின்ற கருத்தில்

நிலைபெற்று நிற்க வேண்டும்!



ஒருநாள்...

முரசொலிமாறன் வீடு

கலைஞர் மாறன்

டி.ஆர்.பாஸு – நான்

நால்வரும்

உரையாடிக்கொண்டிருந்தோம்

ஒருகாலத்தில் கலைவடிவமாகக் கையாளப்பட்ட இயைபுச் சொற்கள் இன்று எப்படி இழிந்துவிட்டன என்ற புள்ளியில் பேச்சு மையம்கொண்டது

‘இயைபுச் சொற்களைப் பொது மேடைகளில் பொருளோடு பயன்படுத்தினார் அண்ணா’ என்றேன்

இந்தி எதிர்ப்புப் போரில் துப்பாக்கிச் சூட்டில் இறந்து போனவர்களைப் பேசுவதை அண்ணா, ‘முதலமைச்சருக்கு உள்ளம் இருக்குமென்று நினைத்தேன்: ஆனால், உள்ளம் இருக்கவேண்டிய இடத்தில் அவருக்கொரு பள்ளம் இருக்கிறது என்றார். அண்ணாவின் இயைபுத் தொடரில் எவ்வளவு நயம்’ என்றேன்

சட்டென்று குறுக்கிட்ட முரசொலி மாறன் ‘அது அண்ணா சொன்னதில்லை: கலைஞர் சொன்னது’ என்றார்

திடுக்கிட்ட நான் சற்றே அமைதிக்காதேன்

முரசொலிமாறன்மீது கொண்ட பெருமதிப்பால் என குரலை உயர்த்தாமல்

‘இல்லை அது அண்ணா சொன்னதுதான்’ என்றேன் அமைதியாக: அழுத்தமாக

‘இல்லை இல்லை அது கலைஞர் சொன்னதுதான்’ என்று மாறன் உறுதியாய் உரத்துச் சொன்னார்

இன்னும் கேள்விகள் எதுவும் உள்ளதா?

கேள்விகள் எப்படி / கேட்கக் கூடாதென்று /

ஆளுநரிடம் நாம் / அனைவரும் கற்போம் !

வில்லின் அம்புபோல் / விடைகளை அடுக்கும்

சொல்லின் ஆற்றலைச் / சுடர்மிகு முதல்வர்

விடைகள் மூலம் / விளங்கிக் கொள்வோம் !

தடைகள் யாவையும் / கடந்து செல்வோம் !

நாட்டைக் காக்க / “நீ”டை எதிர்த்தும் /

ஆட்டம் போடும் / ஆரியம் எதிர்த்தும் /

தமிழை மறைக்கும் / இந்தியை எதிர்த்தும் /

தமிழ்நாடு போராடும் ! தமிழ்நாடு வெல்லும்!

ஆளுநர் பணியை / மட்டும் தவிர்த்து /

அனைத்திலும் தலையிடும் / ஆளுநர் அவர்களே

எங்கள் முதல்வர் / இயம்பியது போதுமா?

இன்னும் கேள்விகள் / எதுவும் உள்ளதா?



சுப. வீரபாண்டியன்